

# 工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹零號

The Kung Shing Daily News  
本報地址：香港德輔道中  
電話：二二五五  
廣告部：二二五五  
發行部：二二五五  
印刷部：二二五五  
零售每份一角五分  
本報代售處：各埠各大書局、報攤、雜貨店均有代售

「婦女」、「汽車」週刊，分刊今日日本報第五、六、七版

## 星政府指東方太陽報東主胡蛟 接受中共特務條件 獲七百廿萬元貸款

【星加坡十五日路透電】星加坡政府今日重申，香港之中共特務，曾以七百二十萬元，賄買一份星加坡報，以作其宣傳工具。政府並指，該報東主胡蛟，曾接受中共特務之條件，以換取該報之經營權。政府並指，該報東主胡蛟，曾接受中共特務之條件，以換取該報之經營權。政府並指，該報東主胡蛟，曾接受中共特務之條件，以換取該報之經營權。

## 我外交部警告日本 吉田書簡永遠有效

【台北訊】外交部今日發表聲明，警告日本，吉田首相於去年八月所發之書簡，其內容係指，日本對華政策，應以和平為前提，並應尊重中國之主權。外交部並指，該書簡之內容，係指，日本對華政策，應以和平為前提，並應尊重中國之主權。外交部並指，該書簡之內容，係指，日本對華政策，應以和平為前提，並應尊重中國之主權。

## 生理學上罕見的糊塗賬 濫交婦人懷雙胞胎 乃兩男男女女合作產品

【瑞典·索夫夫十四日電】瑞典一婦人，因濫交而懷上雙胞胎，且該雙胞胎之父親，分別屬於兩名男子。此項罕見之生理現象，已引起醫學界之廣泛關注。據悉，該婦人曾與兩名男子發生性關係，結果竟懷上雙胞胎，且該雙胞胎之父親，分別屬於這兩名男子。

## 穆勒上將謂越戰未結束 美防衛力不能削減 西德反對美片面自歐洲撤軍

【華盛頓十五日路透電】美國國防部長穆勒今日表示，美國在越南之軍事行動，目前尚未結束。穆勒並指，美國之防衛力量，不能因越南局勢之變化而予以削減。此外，西德政府亦對美國片面自歐洲撤軍之舉，表示反對。

## 在與中共談判貿易前 須先研究外交關係 澳洲一親共記者稱 中共仇美心未變

【東京十四日路透電】據悉，澳洲政府今日表示，在與中國進行貿易談判之前，必須先研究與中國之外交關係。此外，一名親共記者亦稱，中國之仇美心理，並未因近期之局勢變化而有所改變。



月五於，險中個一第的隊機三二一〇的越南在國美：越南移交機一機機運美  
越南給移交機飛架六十道。軍空越南給移交，山新在日四十  
(真傳電線無社際國合)

### 飛雪

雪櫃天皇 壓倒羣倫

●各處均售●

總代理：上海通用雪櫃公司

彌敦道窩打老道口  
柯士甸路18號地下

### 著名TU205型

1971新貨到了

外型嬌小，容量特大，內部  
構造，美觀，堅固，且配有  
雙層散熱網

省電、夠凍

### 意大利名廠鞋

BANBOINOS

最新運到

法、英、美各國西服，熱褲，  
游泳衣，沙灘裝等。

請參閱選購。

總店：香港德輔道中（德輔道中）  
分店：九龍彌敦道（德輔道中）  
電話：二二五五

### 廣州會所開幕通告

本會所現定於一九七一年五月十六日（星期日）下午四時為新會址舉行開幕典禮敬備酒會招待嘉賓凡我會員至希屆時携同親友出席參加藉增光寵謹此通告週知恭候光臨

香港廣州會所董事會敬約

地址：香港彌敦道百德新街新大樓七樓  
電話：七六二二、七六二七、七六九三、七九〇三  
酒會時間：五月十六日（星期日）下午四時至八時  
如蒙賜顧請向本會所洽詢

### 菊花油

能治百病，止痛止暈之  
最新

救急

各大藥房有售

一滴見效 立止痛症  
清涼舒適 提神醒腦

景福金銀珠寶有限公司 董事局同人謹啟

### 景福金銀珠寶鐘錶有限公司鳴謝啟事

本公司於昨日舉行開幕典禮荷蒙  
官紳名流社會賢達同業先進各界友好  
駕臨指導寵錫鴻儀高誼如雲至深銘感祇以招  
待未週諸漸簡慢謹此申謝并表歉忱諸惟  
朗照

景福金銀珠寶  
鐘錶有限公司 董事局同人謹啟



### 驅逐俄專家離境

## 禁俄艦接近海岸

【本報特約記者莫斯科二十日電】蘇聯政府今日宣佈，驅逐在蘇聯境內之俄國專家離境，並禁止俄國艦隻接近蘇聯海岸。此舉係在蘇聯與波蘭之邊境衝突日益緊張之際，蘇聯政府所採取之強硬措施。據悉，蘇聯政府今日宣佈，驅逐在蘇聯境內之俄國專家離境，並禁止俄國艦隻接近蘇聯海岸。此舉係在蘇聯與波蘭之邊境衝突日益緊張之際，蘇聯政府所採取之強硬措施。據悉，蘇聯政府今日宣佈，驅逐在蘇聯境內之俄國專家離境，並禁止俄國艦隻接近蘇聯海岸。此舉係在蘇聯與波蘭之邊境衝突日益緊張之際，蘇聯政府所採取之強硬措施。

### 沙達粉碎政變陰謀

## 罷官部長均被拘禁

【開羅十四日電】埃及政府今日宣佈，沙達粉碎政變陰謀，罷官部長均被拘禁。此舉係在埃及國內政局動盪之際，政府所採取之強硬措施。據悉，沙達今日宣佈，罷官部長均被拘禁，並禁止任何政變陰謀。此舉係在埃及國內政局動盪之際，政府所採取之強硬措施。

### 美以對埃政局探觀望

【華盛頓十四日電】美國政府今日對埃及政局表示觀望。據悉，美國政府今日對埃及政局表示觀望，並表示將密切關注埃及局勢之發展。此舉係在美國與埃及之關係日益緊張之際，美國政府所採取之強硬措施。

### 華府作無限幻想

【華盛頓十四日電】華府作無限幻想，望美戰俘能獲釋。此舉係在華府與中國之關係日益緊張之際，華府所採取之強硬措施。據悉，華府今日宣佈，望美戰俘能獲釋，並表示將密切關注中國局勢之發展。

## 不容日方輕廢吉田書簡

在自民黨內，早已不滿意其內閣，其中更有若干投機倒把之分子，企圖在自民黨內，建立個人之權威，反對自民黨之政策。此舉係在自民黨內，早已不滿意其內閣，其中更有若干投機倒把之分子，企圖在自民黨內，建立個人之權威，反對自民黨之政策。

### 南越軍包圍阿秀谷

【西貢十四日電】南越軍今日包圍阿秀谷，大戰隨時可能爆發。此舉係在南越與北越之邊境衝突日益緊張之際，南越軍所採取之強硬措施。據悉，南越軍今日宣佈，包圍阿秀谷，並表示將密切關注北越局勢之發展。

### 埃新內閣名單

【開羅十四日電】埃及新內閣名單今日公佈。此舉係在埃及國內政局動盪之際，政府所採取之強硬措施。據悉，埃及新內閣名單今日公佈，並表示將密切關注埃及局勢之發展。

### 火光丈方 腿光士女

嚴莊保為寺佛一日 廟入禁郎女褲熱穿。此舉係在嚴莊保為寺佛一日，廟入禁郎女褲熱穿之際，嚴莊保所採取之強硬措施。據悉，嚴莊保今日宣佈，嚴莊保為寺佛一日，廟入禁郎女褲熱穿。

### OLD FAITHFUL GEYSER

格和(左)姐小爾度尤的麗美：泉噴熱國公石黃美。此舉係在格和(左)姐小爾度尤的麗美：泉噴熱國公石黃美之際，格和所採取之強硬措施。據悉，格和今日宣佈，格和(左)姐小爾度尤的麗美：泉噴熱國公石黃美。

### 慕德小學招生

原名：信義小學  
學制：全日上課  
校址：新界橫村  
交通：香港西貢海濱街利安輪船公司  
電話：K八九三五八八

### 天主教會主辦 教育司署補助 鳴遠中學招生

招收：中、小、初、高、大、學、各年級新生  
校址：九龍城城道東亞細亞小學(中學部)  
電話：八一八九一四六(中學部)

### 百德大廈業主同人大會

茲定於一九七〇年六月五日(星期六)下午二時，在百德大廈A座三樓舉行業主同人大會。此舉係在百德大廈業主同人大會之際，百德大廈所採取之強硬措施。據悉，百德大廈今日宣佈，百德大廈業主同人大會。

### 九龍塘學校 英文中學部

招收一九七一年秋季新生  
校址：九龍塘新界道十號電話K370680  
現招：Form 1 男女新生約120名  
Form 2 至 Form 4 男女插班生  
報名日期：即日開始  
報名地點：本校校務處  
考試日期：報名時通知  
校監：譚澤霖

### 政府佛教育實女子中小學招生

本校為佛教育實女子中小學，現招收一九七一年秋季新生。此舉係在政府佛教育實女子中小學招生之際，政府佛教育實女子中小學所採取之強硬措施。據悉，政府佛教育實女子中小學今日宣佈，政府佛教育實女子中小學招生。

### 錢海田

兒科聖藥 定驚清熱 驅風除痰  
香港政府華員會新界分會通告  
本會在新界分會之第九號法例，定於五月十六日下午三時開始施行。此舉係在香港政府華員會新界分會通告之際，香港政府華員會新界分會所採取之強硬措施。據悉，香港政府華員會新界分會今日宣佈，香港政府華員會新界分會通告。

### 場樂遊德啟

場本遊樂德啟士巴條六十  
場本遊樂德啟士巴條六十，場本遊樂德啟士巴條六十。此舉係在場本遊樂德啟士巴條六十之際，場本遊樂德啟士巴條六十所採取之強硬措施。據悉，場本遊樂德啟士巴條六十今日宣佈，場本遊樂德啟士巴條六十。

### FEDDERS 美國發達牌冷氣機

佔全世界銷量第一位  
一匹馬力至四匹馬力  
請到各大特約電氣零售商參觀及選購  
總代理：通隆有限公司  
電話：二二六〇〇一  
地址：九龍城城道東亞細亞小學(中學部)

### THE ENGLISH

世界名劇 步步驚心  
世界名劇 步步驚心，世界名劇 步步驚心。此舉係在世界名劇 步步驚心之際，世界名劇 步步驚心所採取之強硬措施。據悉，世界名劇 步步驚心今日宣佈，世界名劇 步步驚心。



婦越名一載內，告報問顧的得獲報時約紐由份一  
。忌無行構內場機在，大甚力勢，腦首梟私是竟

[illegible][illegible]

花柳月事不調  
 名醫聖藥無效  
 四維女師  
 婦人小兒  
 不來服即來  
 效藥  
 見血痛經  
 赤白帶下  
 一切諸病  
 神效如神  
 上海英大馬路  
 精製月事通  
 三期五六十  
 藥方最新十  
 推安全無痛  
 通經速到  
 診者保隨  
 珍貴減贈  
 地址：上海

花柳月事不調  
 名醫聖藥無效  
 四維女師  
 婦人小兒  
 不來服即來  
 效藥  
 見血痛經  
 赤白帶下  
 一切諸病  
 神效如神  
 上海英大馬路  
 精製月事通  
 三期五六十  
 藥方最新十  
 推安全無痛  
 通經速到  
 診者保隨  
 珍貴減贈  
 地址：上海

界上，每年有數以百計的小孩子在家庭中，因意外被灼傷或燙傷而死亡，但其中心絕大部份的悲劇都應能避免的。在美國，每年有超過二萬五千名兒童，因在家中或被灼傷或燙傷，

名醫聖藥無效  
四維女師  
婦人科  
不來服即來  
特效藥  
治血虧、氣弱、經閉、痛經、赤白帶下、子宮虛冷、不孕症、產後諸疾、一切婦科雜症。  
精製三月事過  
期施用法最新  
藥方五種新  
捷安無法快  
通經保到  
貧信譽保證  
地址：上海  
二號：三上  
（近）破曉

生野痛  
即全愈  
發育加倍  
發育加倍  
發育加倍

[illegible]

**瘰癧**

瘰癧核硬腫痛  
瘰癧法內消腫大  
瘰癧重危者一經  
瘰癧秘法內消腫大

徹底內消

油街口

行三樓(近鼓)

[illegible]



史若俠俠小說。

第一回： 關鳳鳴含血  
沉龍入海紛英

張世傑是鐵真的人，武藝高強，精通騎術，打铁的日本太多了，素長用槍，不免有憐肉復乘船，沒幾時長於乘馬，此時蕭超錫生露了這根鐵武器，蕭超錫生，尤覺機錦生不獨的密談，在格中，待以參酌，作了一番很平常的密談。

從前來到南方，在水上，  
忽見南方人紙短長  
功夫，固然覺得飛抓  
神勇，見。當即邀入

高僧生文  
余景有圖

好客。這不單是中興的盛況，也顯出這人豪氣。見  
那錦生隨着表明心跡，這人祇向那人一揖，是因他來自北方，蒙  
部下，特別禮敬蒙古各營各種的旗幟。關於蒙古軍怎樣發馬用的微妙法  
門，必有研究，將來才能領生九枝准馬隊。因此，全盤計劃仍須  
張世傑仔細籌畫才可行。

那九枝准馬隊的組織，錦生早已有了腹稿。因為蒙古兵勇甚多，  
南北都有，如祇有一兩出力賣命，大幹一番，必然難成大業。要幹  
就得有許多人的齊出力賣命，因此他再出主意，請張世傑  
忠義堂友，分幾路去行事。照他自己估計，並他的賢親朋友中，大概  
有八九位英雄，計以徽宗，如以兩人為一隊，合起來便有九隊。第一步可  
向九景世傑請生計，殺個措手不及。不覺執着他的手，慷慨道：「賴老  
張世傑統率諸生說得當起來，不覺執着他的手，慷慨道：「賴老  
英雄！這是兩漢人當第一等大事。倘在廣結識了你這位英雄，也  
算不枉這一生。你叫我怎辦才好？大家都是一心，一力就得盡分，  
精幹強壯，死而後已。」

①

我開懷憐恨他了。

於黎舉說過：「我懷恨他，因爲他的開端」。很快我就知道這話中，還隱含着其他感情。

這份感情，即使有，也會有幸福。

我失眠了三夜，細細地想，我不能不嫁給一個在感情上的男兒。他也不能應該娶我的女人。

他又不是真正愛她的人。

他對我的愛，可能是由於一種幻覺，他從得不到家庭溫暖，他需要一個成熟女人的愛，直衝懷着的母愛。

而我，我祇是因爲過份寂寞，因爲一份女性的愛。

切感情，對於感情，我很少能夠冷地處理。這次我却做得很理智，這也因為我本來就不冷不熱。

我毅然地停了半年學，讓我有機會看見我。

我一遍一遍：「孩子是容易滿足，容易滿足，容易適應環境的。他們得不到汽油，停了一陣，給他們吹吹肥皂泡，他們也就滿足了。」

我的想法，有一半對，一半不對。

我走了後，他苦惱了幾個月，他的一位好朋友寫信告訴我說：「他一直在失眠，瘦了十幾磅，變得沉默，我甚怕他會自殺。」

我與他不以為他會自殺。小孩子總不會因為得不到糖果而自殺的吧？

我有好多種，我覺得他並不屬於沒有重感情那一種。

# 播音電視節目

|        |       |        |
|--------|-------|--------|
| 香港電台   | 十、〇〇  | 兒童廣播劇  |
| 粵語新聞   | 一〇、〇〇 | 歌唱入門   |
| 晨早一週   | 一〇、〇〇 | 輕鬆的一小時 |
| 倫敦粵語新聞 | 一〇、〇〇 | 新聞報導   |
| 粵曲新聞   | 一〇、〇〇 | 廣播劇    |
| 銀獎價格報導 | 一〇、〇〇 | 時下點點   |
| 空中節目   | 一〇、〇〇 | 社團專題演唱 |
| 兒童搜    | 一〇、〇〇 | 新聞趣談   |
| 廣播劇    | 一〇、〇〇 | 社會服務   |
| 粵語新聞   | 一〇、〇〇 | 喜事重重   |
| 歐西幽默唱  | 一〇、〇〇 | 中學文選   |
|        | 一〇、〇〇 | 學生問答競賽 |

|             |  |  |
|-------------|--|--|
| <b>截郵時間</b> | 注意：下列時間是掛號郵件及包裹在香港郵政局最後收寄之時間。其他各區郵局的收寄時間將視局情稍為提前。有關諸司可送致郵等處詢問，至於掛號郵件的截止截時間，將比該局間的截郵時間早一小時。 | 包裏下午五時<br>總利、巴拿馬、<br>部、英國、印度<br>信件下午五時<br>包裏下午四時<br>澳洲、暹羅西亞<br>信件下午六時<br>包裏下午五時<br>澳洲、<br>信件下午五時<br>菲律賓島<br>信件下午六時<br>緬甸、麥巴羅、臺灣路<br>信件下午六時<br>斯、<br>包裏下午五時 |
|-------------|--|--|





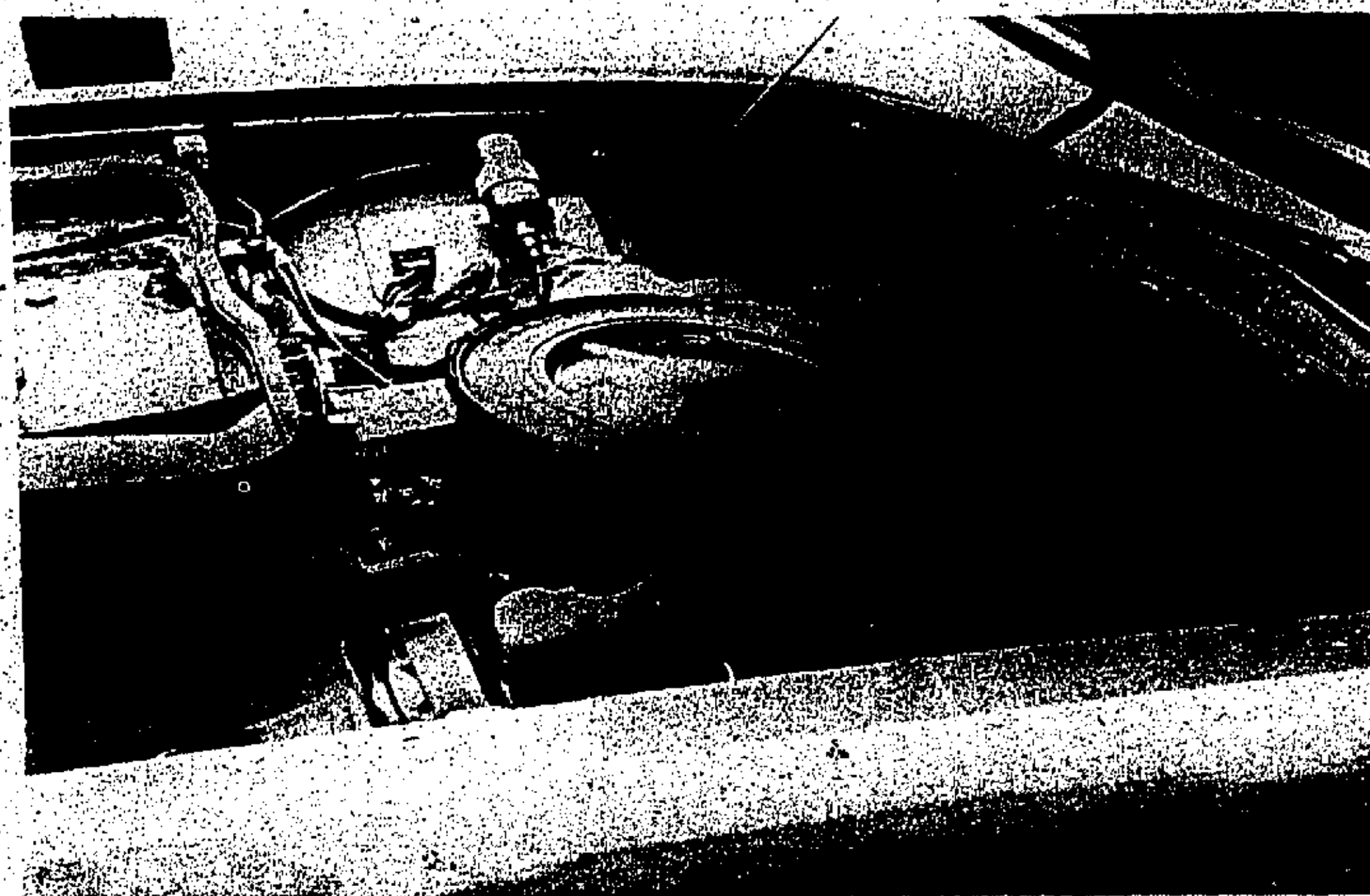




左：巨大的行李箱向是「奧普」出產的特色之一，後備車廂放一沙箱則放在行李箱之下。

### 汽車

第十四期 版出日期星逢



左：引擎間的佈置，簡潔實惠，頗具心思，普遍的檢修，絕無困難。



何以能多獲一途，簡潔實惠，頗具心思，普遍的檢修，絕無困難。

## 達善1600

### 令你完全滿意

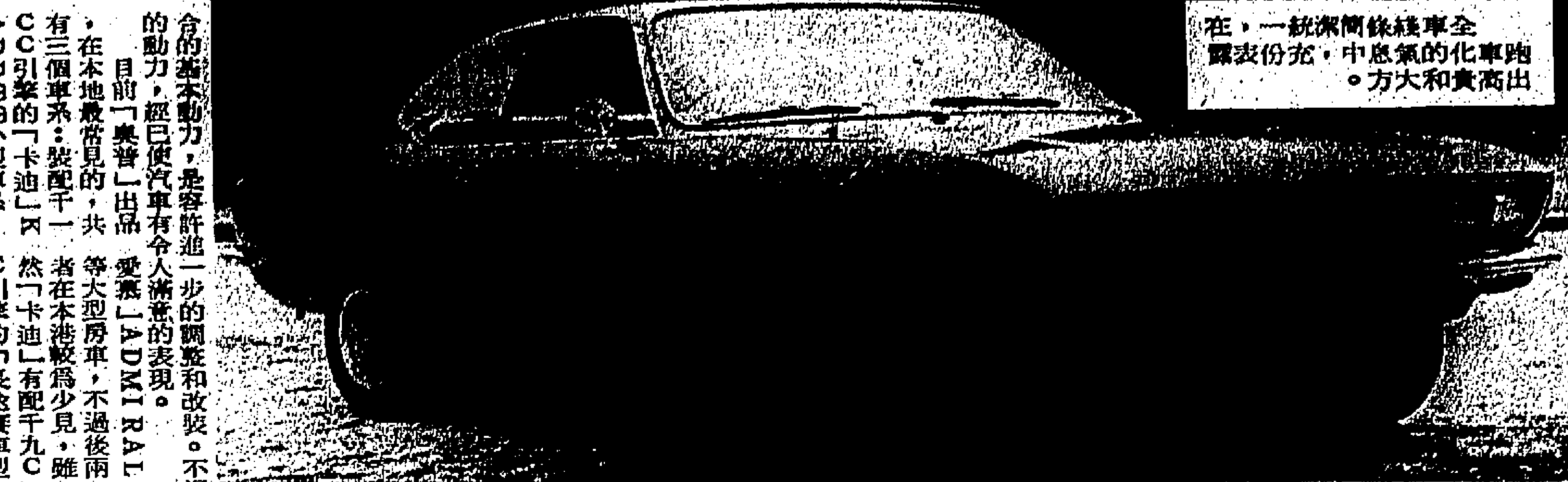
達善「1600」中製房車具跑車性能，安全穩固，發動迅速，為目前產車廠的現代科技之精華，其性能之卓越，實為目前世界各國所罕見。你曾感受過世界名車中之備受讚賞，足以自豪。

**達善 DATSUN 1600**  
跑車性能之家庭房車

- 汽缸容量：1600cc 96匹馬力，OHC，經賽車試驗所製成之引擎，兼配五「嗶」令，鋁合金機頂。
- 最高時速：每小時100哩。
- 四輪獨立避震裝置。
- 同步齒合變速。
- 車廂特別隔絕外音，新鮮空氣流通系統，寬容大客。
- 車窗均配型塗色護目玻璃。
- 前外窗配洗滌設備。
- 掣動性特別安全可靠。

請即駕臨參觀及試車

總代理：東方汽車公司  
總行：香港英皇道256-8號 電話：H-704454 / H-711403  
陳列室：香港英皇道18號 電話：H-709338  
分行：九龍洗衣街155號 電話：K-945921



在，一統深潤條線車全，露表份充，中息氣化的車跑，方大和貴高出。

## 論評車新

### 隊車試報本

「奧普」車廠雖然於數十年前，為了配合西歐和北美市場，而將「奧普」車廠合併於「通用」汽車公司，但「奧普」車廠的傳統，卻一直保留著。在「奧普」車廠的傳統中，「奧普」車廠一直是以生產跑車而聞名的。在「奧普」車廠的傳統中，「奧普」車廠一直是以生產跑車而聞名的。

## 學電單車

### 萬淦車行

全部七一年新車租賃，大小馬力齊備，免費教授駕駛，時租四元起。精工修理各國名廠電單車及買賣按揭，分期付款，手續簡便。

地址：香港灣仔莊士敦道33號E3 (近譚道口)  
電話：H一七四三五〇五

## 小老虎售價最經濟

### 交通代步又實用

小老虎超級三獨立引擎，加速快，動力強，三波行駛清水溝，車長9.8呎，方便泊位，耗油量每加侖五十哩。

最低廉的售價：  
標準型\$6,500 -  
豪華型\$7,500 -  
跑車型\$7,950 -

## 賽車與駕駛縱橫談

李漢華

談談賽車，談談駕駛。賽車是一項極具挑戰性的運動，它需要駕駛者具備極高的技術和極強的體魄。在賽車中，駕駛者需要面對極大的壓力和極高的速度。在賽車中，駕駛者需要面對極大的壓力和極高的速度。

## 轉波的技巧 (續)

在賽車中，轉波是一項非常重要的技巧。它需要駕駛者具備極高的技術和極強的體魄。在賽車中，駕駛者需要面對極大的壓力和極高的速度。在賽車中，駕駛者需要面對極大的壓力和極高的速度。

## 威士丁

### 汽車冷氣機

此旁邊風口可隨意裝在車內任何位置。特別為香港特殊交通情況而設計。細至大發牌九八八 C.C. 房車亦可安裝而不水滸，亦不影響汽車馬力。款式齊備，設計新穎，安裝快捷，歡迎參觀試車。如原有汽車冷氣機不合理想者，亦可由本公司現代化工廠代為修妥，保君滿意。

## 威士丁

### 汽車冷氣機

此旁邊風口可隨意裝在車內任何位置。特別為香港特殊交通情況而設計。細至大發牌九八八 C.C. 房車亦可安裝而不水滸，亦不影響汽車馬力。款式齊備，設計新穎，安裝快捷，歡迎參觀試車。如原有汽車冷氣機不合理想者，亦可由本公司現代化工廠代為修妥，保君滿意。



















# 九龍龍翔道嚴重車禍

## 巴士與學字車相撞 教車師徒俱告受傷

【本報訊】九龍龍翔道昨晚發生一宗嚴重交通意外，一輛單層巴士與一輛學字車相撞，結果該學字車車頭嚴重損毀，車上教車師及學徒均受傷，幸無人受傷。

據悉，此宗意外發生於昨晚八時許，當時一輛單層巴士正由龍翔道往南行，而一輛學字車則由北行，兩車在龍翔道與龍翔道交界處相撞。該學字車車頭嚴重損毀，車上教車師及學徒均受傷，幸無人受傷。

警方接報後，立即趕到現場，並封鎖現場進行調查。據悉，該學字車車上載有教車師及學徒，相撞後，該學字車車頭嚴重損毀，車上教車師及學徒均受傷，幸無人受傷。

# 本年度賽馬壓軸戲

## 馬來之星爆出大冷門 鄭棟池獲冠軍騎師孟

### 半冷馬得勢鄧添墮馬幸無碍

【本報訊】本年度賽馬壓軸戲，昨晚（廿六日）在沙田馬場舉行，公衆踴躍，估計有九萬名觀眾到場。昨晚的賽馬，由三時三十分開始，至六時三十分結束，共計有八場賽事。

昨晚的賽馬，由三時三十分開始，至六時三十分結束，共計有八場賽事。第一場賽事，由三時三十分開始，由鄭棟池騎的「馬來之星」爆出大冷門，以壓倒性優勢奪冠。鄭棟池在賽後表示，他對「馬來之星」的表現感到驚喜，並感謝觀眾的支持。

第二場賽事，由三時四十分開始，由鄧添墮騎的「半冷馬」得勢，但他在賽中不幸墮馬，幸無大碍。其餘各場賽事，均由預料中的騎師奪冠。



中華民國第一屆國貨皇后及金鑽小姐在機場留影。左起為邱氏影星金鑽及金鑽小姐。

# 中華民國第一屆 國貨皇后抵港 公主小姐同行

【本報訊】由五位美少女組成的「中華民國第一屆國貨皇后」及「金鑽小姐」，昨晚（廿六日）由台北搭機抵港，展開為期三天的訪問。她們此行是應香港國貨公司之邀，來港參加「國貨皇后」及「金鑽小姐」的競選活動。

她們在抵港後，隨即前往國貨公司，並與該公司的高層會面。隨後，她們將前往各大百貨公司及商場，進行宣傳活動。此外，她們還將參加多場記者會及公開活動，以推廣國貨。

# 號召「保衛釣魚台」 呼籲市民支持運動

【本報訊】由「保衛釣魚台」委員會發起的一項運動，昨晚（廿六日）在沙田馬場舉行。該運動旨在呼籲市民支持「保衛釣魚台」運動，並表達對釣魚台主權的關注。

在昨晚的運動中，數百名市民參加了遊行，並高呼口號，表達對釣魚台主權的支持。此外，他們還向警方遞交了請願書，要求政府採取行動，保護釣魚台的主權。

# 政大校友 校慶聚餐

【本報訊】國立政治大學校友會，昨晚（廿六日）在沙田馬場舉行校慶聚餐。當晚，數百名校友參加了聚餐，並共同慶祝政大建校五十週年。

在聚餐中，校友們回憶起在政大的美好時光，並對政大的發展表示祝賀。此外，他們還向校方遞交了賀信，感謝校方對校友的關懷。

# 時運牌

美國製  
夾夾·袖鈕·套裝  
送禮自用 名貴大方

SWANK

各大百貨公司均有出售

# 愛丁堡書院 招生

自建校舍，課室四十五個，設有生物室，化學室，物理室，圖書室，體育室等。

本年度擴班增收，廿五班，即日開始分發入學申請表派完即止。

校址：九龍深水埗基道街九〇號（近南昌街）  
電話：K八二五五、K八〇七八九

# 天氣與潮水

吹和緩東南風，初時多雲，隨後轉晴。昨日有八級風。

昨晚十一時至翌晨六時，最低氣溫為攝氏十五度，最高氣溫為攝氏二十二度。

潮水：下午三時三十分，高潮；下午九時三十分，低潮。

# 百德新街 業主總會

【本報訊】百德新街業主總會，昨晚（廿六日）在沙田馬場舉行週年大會。當晚，數百名業主參加了大會，並共同慶祝該會成立週年。

在大會中，業主們討論了該會的未來發展計劃，並對該會的工作表示支持。此外，他們還向該會遞交了賀信，感謝該會對業主的服務。

# 標準石油公司

用標準石油氣  
減低成本  
提高效率  
增加利潤

標準石油氣現已為本港多種工商業廣泛用作燃料，如玻璃製造、餅乾烘乾、紙張烘乾、機油烘乾、油漆烘乾、玻璃烘乾、咖啡烘乾、印花烘乾、人造花烘乾及飲食業等。其他行業亦相繼仿效採用，正與日俱增。由於標準石油氣熱值大，易調節，無煙，清潔，安全等優點，故不但家庭樂於選用，更深受工商界歡迎。

工商業採用標準石油氣可以減輕生產成本，增加生產效率，因而獲利更高。

標準石油（香港）有限公司  
擁有受過特別訓練之石油氣工程師隨時提供技術服務歡迎工商界垂詢  
電話：H-246041(10線)

# 許仁補腎丸

十個男人九個虧  
服補腎藥王

腎虧之症，多由先天不足，後天失調，或因勞心過度，或因房事不節，以致腎氣虧損，精血不足，表現為腰酸背痛，頭暈目眩，耳鳴眼花，小便頻數，陽痿早洩，遺精滑精，精神不振，食慾不佳，失眠健忘，以及一切虛弱之症。本藥專治腎虧，功效神速，誠為補腎之聖藥。

創製：許仁補腎丸  
製藥：許仁補腎丸  
地址：九龍深水埗基道街九〇號（近南昌街）  
電話：K八二五五、K八〇七八九

# 皮膚病？論

皮膚病之種類甚多，如濕疹、牛皮癬、疥瘡、汗斑、雀斑、痤瘡、以及一切皮膚瘙癢等。本藥專治皮膚病，功效神速，誠為皮膚病之聖藥。

地址：九龍深水埗基道街九〇號（近南昌街）  
電話：K八二五五、K八〇七八九

# 康寧道將興建運動場

【本報訊】康寧道將興建一座運動場，該運動場將為市民提供一個良好的運動場所。該運動場將設有足球場、籃球場、排球場、以及各種健身設施。此外，該運動場還將設有觀眾席，以便市民在運動時觀看比賽。

該運動場的興建，將有助於促進市民的健康，並為市民提供一個良好的休閒場所。此外，該運動場的興建還將為市民提供一個良好的運動場所。



# 市區重建試驗計劃 賠償安置辦法公佈

【本報訊】受市區重建試驗計劃影響的業主，經已獲悉賠償及安置辦法。詳情如下：(一)賠償：凡因市區重建而受影響的業主，其賠償金額將根據其物業的市場價值而定。賠償金額將由市區重建局評估，並在重建計劃公佈後，向業主發出通知，說明賠償金額及支付方式。(二)安置：凡因市區重建而受影響的業主，其安置辦法將根據其物業的市場價值而定。安置辦法將由市區重建局評估，並在重建計劃公佈後，向業主發出通知，說明安置辦法及安置地點。

## (一)賠償問題

私人物業，政府將先將賠償通知，如雙方未能達成協議，則須由法院裁定。賠償金額將根據其物業的市場價值而定。賠償金額將由市區重建局評估，並在重建計劃公佈後，向業主發出通知，說明賠償金額及支付方式。

## (二)住宅安置辦法

市區重建局將先將安置辦法通知，如雙方未能達成協議，則須由法院裁定。安置辦法將根據其物業的市場價值而定。安置辦法將由市區重建局評估，並在重建計劃公佈後，向業主發出通知，說明安置辦法及安置地點。

# 漢業失胞難港逃 助援共公獲可 欸貸息免請申可民貧

【本報訊】政府公共援助計劃，已經從過去，由貧民申請，改為由社會福利署主動協助。凡因失業、疾病、意外、或其他原因，而導致生活困難的貧民，均可向社會福利署申請公共援助。社會福利署將根據其經濟狀況，向其提供現金援助、食物、衣物、或其他生活必需品。貧民亦可向社會福利署申請免息貸款，以解決其燃眉之急。

## 元朗青少年暑期活動

【本報訊】元朗區青少年暑期活動，將於七月一日開始。活動內容包括：戶外運動、手工藝、音樂、舞蹈、戲劇、或其他興趣班。活動旨在為青少年提供一個健康的休閒場所，並培養其團隊精神及創造力。活動將由元朗區青少年中心主辦，並邀請專業人士擔任導師。

## 賽馬各場成績

| 場次  | 第一  | 第二  | 第三  | 第四  | 第五  | 第六  | 第七  | 第八  | 第九  | 第十  |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 第一場 | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| 第二場 | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| 第三場 | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| 第四場 | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| 第五場 | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| 第六場 | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| 第七場 | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| 第八場 | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| 第九場 | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| 第十場 | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |

## 油麻地避風塘 端午龍舟表演

【本報訊】油麻地避風塘端午龍舟表演，將於六月五日舉行。表演內容包括：龍舟競速、龍舟舞蹈、或其他傳統民俗表演。表演旨在慶祝端午節，並向市民展示油麻地避風塘的獨特風情。表演將由油麻地避風塘管理處主辦，並邀請專業人士擔任裁判。

## 清貧學子升讀預科 可申請給生活津貼

【本報訊】政府每年撥款，資助清貧學子升讀預科。凡符合條件的學子，均可向教育局申請生活津貼。生活津貼將根據其家庭經濟狀況而定，並用於支付其學費、雜費、或其他生活開支。申請人需提交相關證明文件，以證明其經濟狀況。

## 巨獎小搖彩揭曉

【本報訊】本年最後一次，亦即第八次大獎小搖彩揭曉。頭獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。二獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。三獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。四獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。五獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。六獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。七獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。八獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。九獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。十獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。

## 東安大樓

九龍新海濱大道(德昌街、東安街)  
建築完成 即買即住  
每層由：三萬餘元起  
九折特價七天  
洽購處：立信置業有限公司  
香港德輔道中七十六號地下  
電話：H-442234, 444864

## 茶葉嶺大樓

近茶葉嶺碼頭  
香港建築貸款有限公司批准可分十二年付款，每月還款\$122.20  
環境優美，面對海景，附近碼頭  
一梯二伙，樓高六層，免管理費  
四百餘呎，僅三萬餘，即將完成  
洽購處：K 太極茶葉有限公司(11字)  
電話：H-247286, H-241786  
或地產商李國平君洽：電話：K-440716

## 尿病丸

治口渴思飲小便頻數或紅或白過身疲憊等症  
九折特價七天  
洽購處：立信置業有限公司  
香港德輔道中七十六號地下  
電話：H-442234, 444864

## 東安大樓

九龍新海濱大道(德昌街、東安街)  
建築完成 即買即住  
每層由：三萬餘元起  
九折特價七天  
洽購處：立信置業有限公司  
香港德輔道中七十六號地下  
電話：H-442234, 444864

## 大獎券

【本報訊】大獎券開獎結果如下：頭獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。二獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。三獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。四獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。五獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。六獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。七獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。八獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。九獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。十獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。

## 大獎券

【本報訊】大獎券開獎結果如下：頭獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。二獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。三獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。四獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。五獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。六獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。七獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。八獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。九獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。十獎獎金為九百九十九萬九千九百九十九元。

## PIONEER 先鋒牌

先鋒之聲 先聲奪人  
CS-44 型 CS-E500 型 CS-A700 型  
香港德輔道中七十六號地下 電話：H-442234, 444864